



BUDAPEST XXI. KERÜLET CSEPEL ÖNKORMÁNYZATA  
KÉPVISELŐ-TESTÜLET

**Jegyzőkönyv**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete **2018. május 31-én** (csütörtök) **17,00 órai** kezdettel a Polgármesteri Hivatal Nagytanácstermében (1211 Bp. XXI. ker. Szent Imre tér 10. földszint 5.) megtartott **nyílt** üléséről

**Jelen vannak:**

Borbély Lénárd	polgármester
Ábel Attila	alpolgármester
Morovik Attila	alpolgármester

Balogh Ernő, Bercsik Károly, Czibulyáné Szonday Szilvia, Dobák István, Horváth Gyula, Hudák János, Makray Barbara, Noé László, Pákozdi József, Pintér Józsefné, Szenteczky János, Szuhai Erika, Takács Krisztián, Takács Mónika, Zupkó János

**Összesen:** 18 képviselő

**Igazoltan távol:** Borka-Szász Tamás, Kováts Dániel, dr. Tenk András

**További meghívottak, jelenlévők:**

Baksa Lajos	Városépítési Iroda, irodavezető
Bata Zoltán	Informatikai Iroda részéről
Csarnai Attila	csepel.hu újságíró
Csizmarik Anna	Polgármesteri Kabinet, protokollaszisztens
Dobos Sára	Polgármesteri Titkárság, titkárságvezető
dr. Juhász György	Tóth Ilona EÜ-i Szolgálat intézményvezető, főigazgató főorvos
dr. Szabó-Unger Anikó	Jegyzői kabinetvezető
dr. Szeles Gábor	jegyző
dr. Vincze Anikó	aljegyző
Furák János	Gazdasági Szolgáltatások Igazgatósága, igazgató
Gyulai István	Főépítési Iroda, főépítész
Halmos Istvánné	Polgármesteri kabinet, tanácsadó
Hirholczné Faragó Tünde	Csepeli Csodakút Egyesített Óvoda, intézményvezető
Horváth Andrea	Adóügyi Iroda, irodavezető
Kálcsics Ferenc	Csepeli Városfejlesztési és Gazdaságfejlesztési Nonprofit Kft. főosztályvezető
Kovács Mária	Városrendezési Iroda, irodavezető
Kraxner István	Csepeli Városfejlesztési és Gazdaságfejlesztési Nonprofit Kft., általános igazgató
Kuczbel András	Üzemeltetési Ágazat, csoportvezető

Kunszt Árpád  
Lass Gábor  
Majorné Sándor Beáta  
Metz Tímea  
Muraközi Dóra  
Nagy Gabriella  
Nagyné Kovács Tímea  
Négyesiné Mizsák Alexandra  
Németh Tünde  
Oláh András  
Patyiné dr. Garai Andrea  
Pintér Bence  
Pócsik Roland  
Remete Dóra  
Samna Gábor  
Süle László

Szeder Istvánné  
Szilágyi Sándor

Takó Szabolcs  
Tamás Judit  
Trefán László  
Ujj Krisztina  
Vida István

Csepeli Városkép Kft. munkatársa  
Csepeli Városkép Kft., újságíró  
Szervezési Iroda, ügyintéző  
Intézményfelügyeleti Ágazat, ágazatvezető  
Polgármesteri Kabinet, protokollfőnök  
Informatikai Iroda munkatársa  
HSZI intézményvezető  
Szervezési Iroda, irodavezető helyettes  
Üzemeltetési Ágazat munkatársa  
Közterület-Felügyelet részéről  
Igazgatási Ágazat, ágazatvezető  
Polgármesteri Kabinet, sajtóreferens  
Informatikai Iroda részéről  
Polgármesteri Kabinet, kabinetasszisztens  
Polgármesteri Kabinet, kabinetfőnök  
Csepeli Városfejlesztési és  
Gazdaságfejlesztési Nonprofit Kft., ügyvezető  
igazgató  
Városgazdálkodási ágazatvezető  
rendőr alezredes, Bp. XXI.,  
Rendőrkapitányság kapitányságvezető  
Polgármesteri kabinet, sajtófőnök  
Családtámogatási Iroda, irodavezető  
Csepeli Városgazda Zrt., vezérigazgató  
Szervezési Iroda, ügyintéző  
Csepeli Városkép Kft. ügyvezető igazgató

#### Napirend előtt:

**Borbély Lénárd** köszönti a Képviselő-testület tagjait, a Hivatal és az Önkormányzat munkatársait, minden kedves érdeklődőt, a diákokat. Mielőtt megállapítja a határozatképességet, átadja a szót Csizmarik Annának.

**Csizmarik Anna** köszönti a résztvevőket. Elmondja, Csepel Önkormányzata köszönetét és elismerését kívánja kifejezni a kiemelkedő eredményeket elért csepeli fiataloknak, akik öregbítették a Kerület jó hírnevét. A BKSZC Weiss Manfréd iskola két villanyszerelő tanulója is kiugró eredményt ért el a közelmúltban. Leidl Péter az Abu Dhabiban rendezett Szakmák Világbajnokságán szerepelt eredményesen, a világ legjobb fiatal villanyszerelői között. Krehely István pedig, az áprilisban megrendezett Szakma Sztár Fesztivál döntőjében lett első, melynek köszönhetően a szeptemberben megtartásra kerülő Szakmák Európa-Bajnokságán Leidl Péterrel együtt fogják Magyarországot és természetesen Csepelt is képviselni a kontinens legjobb képviselői között. A két fiatal kiemelkedő eredménye nem jöhetett volna létre Takács János felkészítő tanár kitartó és fáradtságos munkája, valamint a Weiss Manfréd iskola támogató szakmai háttere nélkül. Gratulál Leidl Péternek, Krehely Istvánnak és felkészítő tanáruknak Takács Jánosnak, majd Polgármester úr ajándékcsomagot ad át a köszöntötteknek. Elmondja továbbá, a 2018. évi Katasztrófavédelmi Ifjúsági Verseny országos döntőjében a Jedlik Ányos Gimnázium csapata példamutató teljesítményéről és céltudatosságáról tett tanúbizonyságot, melynek eredményeképpen az előkelő 8. helyezést érte el. A csapat tagjai: Beke-Szabó Csenge, Virga Veronika, Gizaw Máté,

Piricz Mihály és felkészítő tanáruk, Lehota Krisztina. Gratulál a csapat kimagasló teljesítményéhez, majd Polgármester úr ismét ajándécsomagot ad át a köszöntöttek részére.

**Borbély Lénárd** gratulál mindenkinek, majd megállapítja a Képviselő- testület 17 fővel határozatképes. Tájékoztat, Borka-Szász Tamás, Kováts Dániel és dr. Tenk András jelezték hiányzásukat, Szenteczky János pedig késve érkezik, tehát nincs jelen a testületi ülés megnyitásakor.

Jelzi, sürgősségi előterjesztés megtárgyalására tesz javaslatot, a 126. számú előterjesztést, zárt ülés keretein belül 17. napirendi pontként javasolja tárgyalni, majd a napirendekkel kapcsolatban Hudák János képviselőnek ad szót.

**Hudák János** kéri, hogy a nyílt napirendi pontok tárgyalása után, még a zárt ülés elrendelése előtt Polgármester úr néhány percben adjon neki szót. Képviselői mandátumával kapcsolatos közérdekű bejelentést szeretne tenni.

**Borbély Lénárd** jelzi, tegye ezt meg az ülés elkezdése, illetve a napirendi pontok tárgyalása előtt.

**Hudák János** bejelenteni, hogy 2018. május 31-én lemond a csepeli Képviselő-testületben betöltött képviselői mandátumáról. Ez egy nehéz döntés számára, nem könnyű erről beszélnie, ezért kéri, had olvassa fel azt a néhány gondolatot, ami ezzel kapcsolatos, miért hozta ezt a döntést, majd ezt követően az alábbiakat felolvassa:

„Döntésemet hosszas mérlegelés előzte meg és arra kellett jutnom, hogy nem tudom a továbbiakban azzal a hittel és elszántsággal végezni a képviselői munkát, amit elvárnék magamtól, ebből következően pedig le kell mondanom. A Párbeszéd Magyarországért képviselőjeként az elmúlt években mindig igyekeztem hű maradni nevünkhöz, mindig nyitott voltam arra, hogy meghallgassuk egymást hittem, hogy a politikai ellenfeleink nem az ellenségeink és a demokrácia arról is szól, hogy képesnek kell lennünk mindig a párbeszédre, a viták higgadt lefolytatására és az ész érvek megfogadására. Sajnos az elmúlt években sokszor megtapasztaltam, hogy ez mennyire nincs így. Csak egyetlen példa ennek szemléltetésére, hogy majd négy év alatt, többszöri kérésem ellenére, egyetlen egyszer sem tudtam Csepel Polgármesterével személyesen beszélni. A testületi ülések vitáin sem számítottam legtöbbször, ha ész érveket sorakoztatott fel az ember, az önkormányzati újság felületein pedig szinte kizárólag akkor találkozhattunk ellenzéki képviselővel, amikor épp lejárták, semmibe véve a másik fél meghallgatásának legalapvetőbb szabályait is. Ezek a tapasztalatok már az elmúlt időszakban is komoly kételyeket ébresztettek bennem, hogy tudom-e érdemben szolgálni a képviselőséggel a közösséget. Aztán az áprilisi országgyűlési választások történései érlelték meg bennem a végső döntést, hogy a jövőben nem tudom ellátni a képviselői feladatokat. Nem tudom ugyanis úgy képviselni a csepeli embereket és az általam vallott elveket, ha nincsenek meg az ehhez szükséges minimális feltételek sem. Nincsenek meg a feltételek, mert bár számtalan módon történtek csalások országszerte, ezek nem jártak semmilyen következménnyel, még akkor sem, ha egyébként bíróság mondta ki, hogy csaltak a Fidesz érdekében a szavazás napján. Nincsenek meg a feltételek, hiszen előfordulhatott, hogy az Önkormányzat, ahol képviselő vagyok, mindenféle lehetséges és törvénytelen eszközzel segítette a saját fideszes jelöltjét, amiről bírósági papír is van, pedig a Polgármester és a Testülete tagjai épp a törvényesség betartására és betartatására esküdtek föl. Nincsenek meg a feltételek, hiszen a demokrácia látszatát ugyan őrzi a hatalom, de eközben annyira egyenlőtlen

feltételeket teremt, amelyek mellett lehetetlen azt az alternatívát felmutatni, ami egy sokkal boldogabb, kiegyensúlyozottabb, igazságosabb Magyarországról szól. Ha nem bízhatunk abban, hogy megvalósul a kiegyensúlyozott tájékoztatás, ha nem bízhatunk abban, hogy a jog felette áll még az államhatalomnak is, ha kénytelenek vagyunk végig nézni, hogy közpénzek tíz milliárdjaiból folyik a kormánypropaganda, akkor mi marad meg abból, amit valójában demokráciának hívunk. Ebben a környezetben nem látom esélyét annak, hogy az általam képviselt értékek érvényre jussanak a közéletben, ennek hiányában kénytelen vagyok lemondani a képviselőségről. Ha nem így tennék, azzal meghazudtolnám az általam képviselt elveket és elárulnám azokat a választópolgárokat, akiknek köszönhetem a mandátumomat. Egyben szeretném ennek közlése után megköszönni a Polgármesteri Hivatal összes dolgozójának azt az áldozatos munkát, amivel segítik a, segítették a Képviselő-testület munkáját és ezáltal engem is, illetve természetesen az Önkormányzat összes dolgozójának szeretném megköszönni a munkáját. Köszönöm."

**Borbély Lénárd** elmondja, sajnálja a Képviselő úr döntését, miszerint lemond a képviselői mandátumáról. Véleménye szerint, hogy mennyire antidemokratikus és elnyomó a Képviselő-testület valószínű jól példázza az, hogy türelemmel végig hallgatta mindenki a Képviselő úr által írt szöveget. Jelzi, 2018. június 5-én fogják átadni azt a kibővített játszóteret, melyet a Képviselő úr terjesztett elő és javasolt a Képviselő-testületben, valamint ugyancsak a Képviselő úr javaslatára fogadták el ennek a területnek a bővítését, megújítását. Szeretettel várják a megnyitóra.

Tudomásul veszi a Képviselő úr jogszerű lemondását, majd öt perces technikai szünetet rendel el.

Megköszöni a türelmet, majd megállapítja, időközben Szenteczy János képviselő úr megérkezett, amivel 18 főre bővült a Képviselő-testület létszáma.

Kéri Jegyző urat, mivel Hudák János lemondott képviselői mandátumáról, az ezzel kapcsolatos tájékoztatást tegye meg, majd utána ezek alapján megállapítja az új határozatképességet.

**dr. Szeles Gábor** elnézést kér a technikai szünetért, a gyakorlatában eddig ilyen nem történt, ezért meg kellett néznie pontosan az ide vonatkozó jogszabályt, kommentárt, mit mond ki erre az esetre. A magyarázat alapján a képviselő lemondása, automatikusan a lemondás pillanatában, a mandátum megszűnését jelenti. Jelen esetben ez azt jelenti, hogy Hudák János képviselő úr a Testület aznapi munkájában a továbbiakban nem tud részt venni. Megköszöni a Képviselő úr eddigi munkáját és a továbbiakhoz sok sikert kíván neki. Tudnia kell még a Testület tagjainak, hogy a Képviselő úr listán szerzett mandátumot, tehát a 2014-es önkormányzati listán, melyen a Képviselő úr szerepelt, arról kerül be a következő jelölt. A bejelentésre 30 nap áll rendelkezésre a jelölő szervnek. Amennyiben ezt elmulasztja, akkor a sorban következő jelölt lép be a Testület tagjai sorába.

**Borbély Lénárd** az SZMSZ-től eltérően megadja a szót Hudák János képviselő úrnak, majd utána megköszöni az eddigi munkáját és a mostani részvételét.

**Hudák János** elmondja, az ülés végén szeretne volna bejelenteni a lemondását május 31-vel. Azt gondolta, úgy korrekt, ha ezen a testületi ülésen még részt vesz a döntéshozatalban, hisz ez a képviselő kötelessége. Mivel Polgármester úr kérésére megtörtént az ülés elején a bejelentés, természetesen elfogadja Jegyző úr tájékoztatását, megköszöni, majd további jó munkát kíván a Testületnek.

**Borbély Lénárd** elmondja, nem tudta, hogy a Képviselő úr milyen bejelentéssel készül, nem akartak hibázni abban, hogy a Testület munkájában a bejelentés után részt vehet-e vagy sem. Ezek után megállapítja, hogy a jelen lévő képviselők száma 17, a Képviselő-testület aznapról 20 fős, a minősített többséghez szükséges szavazatok száma nem változott. Jelzi, a Választási Irodának és a későbbiekben felálló helyi választási bizottságnak – ami jelenleg nincs a Kerületben -, amit meg kell 30 napon belül választaniuk, lesz teendője. Még egyszer megköszöni Hudák János képviselő úr munkáját és a további pályafutásához sok sikert kíván.

Megállapítja, a napirenddel kapcsolatban kérdés, hozzászólás nincs, kéri, először a sürgősségi előterjesztés zárt napirenden belül való tárgyalásáról döntsenek, majd a javaslatot szavazásra bocsátja.

### **179/2018. (V.31.) Kt.**

### **HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete – Borbély Lénárd indítványára – úgy dönt, hogy a Javaslat „KOLONICS GYÖRGY SPORTÉRDEMÉREM” adományozására című, 126. sz. előterjesztést sürgősséggel a zárt ülésen 17. pontban napirendre veszi.

#### **Határidő:**

azonnal

#### **Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

15 igen

1 nem

1 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Képviselő-testület a határozatot 15 igen, 1 nem, 1 tartózkodás szavazattal elfogadta, majd kéri, döntsenek a napirend egészéről is.

### **180/2018. (V.31.) Kt.**

### **HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a mai ülésének napirendjét az alábbiak szerint határozza meg:

#### **Napirend előtt:**

**Tájékoztató az előző testületi ülés óta végzett munkáról (T-4)**

Előadó: Borbély Lénárd polgármester

#### **Nyílt ülés:**

**Napirend 1. pontja:** (125. sz. előterjesztés)

**Rendelettervezet Budapest, XXI. ker. Csepel Városrendezési és Építési Szabályzatáról szóló 6/2002. (III.26.) önkormányzati rendelet (CSVÉSZ) módosításáról a CSSZT-XXI-05 számú Kerületi Szabályozási Terv módosítása érdekében**

Előterjesztő: Borbély Lénárd polgármester

**Napirend 2. pontja:** (108. sz. előterjesztés)

**Rendelettervezet Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testületének az egyes anyakönyvi események engedélyezésének szabályairól, valamint az anyakönyvi eseményekért fizetendő szolgáltatási díjak mértékéről szóló rendelete megalkotására a korábbi rendelet hatályon kívül helyezése mellett**

Előterjesztő: Borbély Lénárd polgármester

**Napirend 3. pontja:** (117. sz. előterjesztés)

**Javaslat a Budapest Főváros Önkormányzata által meghirdetett TÉR\_KÖZ 2016 elnevezésű városrehabilitációs pályázatokon elnyert „Csepeli Rákóczi kert megújítása, közösségi tervezés keretében” című projekt Támogatási Szerződésének aláírására**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Napirend 4. pontja:** (118. sz. előterjesztés)

**Javaslat a Budapest Főváros Önkormányzata által meghirdetett TÉR\_KÖZ 2018 elnevezésű városrehabilitációs pályázati konstrukción történő részvételre**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Napirend 5. pontja:** (109. sz. előterjesztés)

**Javaslat Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata területére eső szennyvízcsatorna és ivóvízvezeték építési munkák előkészítéséről szóló Együttműködési Megállapodás IV. sz. módosítására**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Napirend 6. pontja:** (120. sz. előterjesztés)

**Javaslat a Budapest XXI. Kerület belterületi utak szilárd útburkolat építésére, csapadékvíz elvezetésére a hozzátartozó járda építéssel a Csónak, Sügér, Repkény utcákban**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Napirend 7. pontja:** (122. sz. előterjesztés)

**Javaslat önkormányzati lakás piaci alapon történő bérbeadására vonatkozó döntés meghozatalára**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Napirend 8. pontja:** (110. sz. előterjesztés)

**Javaslat közterület használatra vonatkozó döntés meghozatalára**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Napirend 9. pontja:** (111. sz. előterjesztés)

**Javaslat támogatás nyújtására civil szervezetek részére**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Napirend 10. pontja:** (121. sz. előterjesztés)

**Javaslat az egészségügyi ellátásban használt eszközök beszerzésének támogatására**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Napirend 11. pontja:** (112. sz. előterjesztés)

**Javaslat Erzsébet program keretében megvalósuló Ivói élménytáborba való jelentkezés elfogadására és támogatására**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Napirend 12. pontja:** (113. sz. előterjesztés) + melléklet

**Javaslat bűnmegelőzési tárgyú projekt megvalósítására kiírt pályázatra jelentkezés elfogadására és támogatására**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Napirend 13. pontja:** (123. sz. előterjesztés)

**Javaslat megállapodás megkötésére a Budapest XXI. kerület Tejút u. 10-12. szám alatti, 200543 hrsz-ú. ingatlanra bejegyzett használati jogra vonatkozóan**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Napirend 14. pontja:** (124. sz. előterjesztés)

**Javaslat a csepeli nemzetiségi önkormányzatok részéről benyújtott 2018. évi pályázatok elbírálására és támogatások odaítélésére**

**Előterjesztő:** Ábel Attila alpolgármester

**Napirend 15. pontja:** (114. sz. előterjesztés)

**Javaslat Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Csepeli Csodakút Egyesített Óvoda alapító okirata módosítása jóváhagyására**

**Előterjesztő:** Morovik Attila alpolgármester

**Napirend 16. pontja:** (115. sz. előterjesztés)

**Beszámoló a Képviselő-testület határozatainak végrehajtásáról**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

### **Zárt ülés:**

**Napirend 17. pontja:** (126. sz. előterjesztés) – sürgősségi előterjesztés

**Javaslat „KOLONICS GYÖRGY SPORTÉRDEMÉREM” adományozására**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Napirend 18. pontja:** (119. sz. előterjesztés)

**Javaslat ingatlanvásárlásra a 209961/30, 209961/31 valamint 209961/36 helyrajzi számú telekingatlanok tekintetében**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Napirend 19. pontja:** (116. sz. előterjesztés)

**Javaslat szociális támogatás ügyekben benyújtott fellebbezések tárgyában**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Határidő:** azonnal

**Felelős:** Borbély Lénárd polgármester

15 igen

0 nem

2 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Képviselő-testület a napirendet 15 igen, 0 nem, 2 tartózkodás szavazattal elfogadta, majd megnyitja a nyílt napirendi pontok tárgyalását.

Napirendek tárgyalása:

**Napirend 1. pontja:** (125. sz. előterjesztés)

**Rendelettervezet Budapest, XXI. ker. Csepel Városrendezési és Építési Szabályzatáról szóló 6/2002. (III.26.) önkormányzati rendelet (CSVÉSZ) módosításáról a CSSZT-XXI-05 számú Kerületi Szabályozási Terv módosítása érdekében**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Borbély Lénárd** jelzi kiegészítés nincs. Megállapítja, kérdés, hozzászólás nincs, majd a szavazásnak ad helyt.

Felhívja a figyelmet arra, hogy rendeletalkotás következik, ami minősített többséget igényel.

### **16/2018. (VI.06.) önkormányzati rendelet**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Budapest, XXI. Kerület Csepel Városrendezési és Építési Szabályzatáról szóló 6/2002. (III.26.) önkormányzati rendelet módosításáról szóló rendeletét megalkotja.

**Határidő:**

azonnal

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester  
rendelet kihirdetéséért: Kasza Viktória  
irodavezető

13 igen

1 nem

3 tartózkodás

**m e g a l k o t v a**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Testület a rendeletet 13 igen, 1 nem, 3 tartózkodás szavazattal megalkotta.

**Napirend 2. pontja:** (108. sz. előterjesztés)

**Rendelettervezet Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testületének az egyes anyakönyvi események engedélyezésének szabályairól, valamint az anyakönyvi eseményekért fizetendő szolgáltatási díjak mértékéről szóló rendelete megalkotására a korábbi rendelet hatályon kívül helyezése mellett**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Borbély Lénárd** jelzi kiegészítés nincs. Megállapítja, kérdés, hozzászólás nincs, majd a szavazásnak ad helyt. Felhívja a figyelmet arra, hogy rendeletalkotás következik.

### **17/2018. (VI.06.) önkormányzati rendelet**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testületének az egyes anyakönyvi események engedélyezésének szabályairól, valamint az anyakönyvi eseményekért fizetendő szolgáltatási díjak mértékéről szóló 17/2018. (VI.06.) számú rendeletét megalkotja.

**Határidő:**

azonnal

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester  
rendelet kihirdetéséért: Kasza Viktória  
irodavezető

15 igen

0 nem

2 tartózkodás

**m e g a l k o t v a**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Testület a rendeletet 15 igen, 0 nem, 2 tartózkodás szavazattal megalkotta.

**Napirend 3. pontja:** (117. sz. előterjesztés)

**Javaslat a Budapest Főváros Önkormányzata által meghirdetett TÉR\_KÖZ 2016 elnevezésű városrehabilitációs pályázatokon elnyert „Csepeli Rákóczi kert megújítása, közösségi tervezés keretében” című projekt Támogatási Szerződésének aláírására**

Előterjesztő: Borbély Lénárd polgármester

**Borbély Lénárd** jelzi kiegészítés nincs. Megállapítja, kérdés, hozzászólás nincs, majd a szavazásnak ad helyt.

(Hudák János távozik a Testületi ülésről.) – jkv.író

**181/2018. (V.31.) Kt.**

## **HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy „**Csepel Rákóczi kert megújítása, közösségi tervezés keretében**” című városrehabilitációs projekt megvalósítására vonatkozó Támogatási Szerződésben (2. sz. melléklet) foglaltakat elfogadja és felhatalmazza Borbély Lénárd polgármestert a Budapest Főváros Önkormányzata által is elfogadott, jogszabályoknak megfelelő és a kerület érdekeit képviselő Támogatási Szerződés és az esetlegesen később keletkező módosítások aláírására.

**Határidő:**

2018. december 31.

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Szeder Istvánné városgazdálkodási  
ágazatvezető  
Süle László ügyvezető,  
Csepeli Városfejlesztési Nonprofit Kft.

15 igen

0 nem

2 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Testület a határozatot 15 igen, 0 nem, 2 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Napirend 4. pontja:** (118. sz. előterjesztés)

**Javaslat a Budapest Főváros Önkormányzata által meghirdetett TÉR\_KÖZ 2018 elnevezésű városrehabilitációs pályázati konstrukción történő részvételre**

Előterjesztő: Borbély Lénárd polgármester

**Borbély Lénárd** jelzi kiegészítés nincs. Megállapítja, kérdés, hozzászólás nincs, majd a szavazásnak ad helyt. Felhívja a figyelmet arra, hogy három határozati javaslat van melyről a Testület egyben dönt.

**182/2018. (V.31.) Kt.**

## **HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy pályázni kíván a TÉR\_KÖZ 2018 elnevezésű városrehabilitációs pályázati konstrukción az előterjesztésben szereplő három projekttel: „Napközis Tábor komplex megújítása 2. ütem”, „Radnóti Miklós Művelődési Ház körüli park fejlesztése”, „A 208076/1 hrsz. köztér

és a 208165/16 hrsz. közterület Barcs térig húzódó szakaszának megújítása". A projektek keretében tervezett fejlesztésekhez a tulajdonosi hozzájárulást megadja, valamint vállalja, hogy a projektjavaslatban érintett ingatlanokat a projekt lezárásától számított 5 éven belül nem idegeníti el, illetve a projekt keretében megvalósított funkciót a projekt lezárásától számított legalább 5 éven keresztül működteti, üzemelteti. A Képviselő-testület a fentiek alapján felhatalmazza Borbély Lénárd polgármestert a pályázat benyújtásához szükséges dokumentumok és nyilatkozatok aláírására, a szükséges intézkedések megtételére.

**Határidő:**

2018. december 31.

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Süle László ügyvezető,

Csepeli Városfejlesztési Nonprofit Kft.

17 igen

0 nem

0 tartózkodás

**elfogadva**

**183/2018. (V.31.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy felkéri a Csepeli Városfejlesztési Nonprofit Kft.-t az alábbi projektek előkészítésére és lebonyolítására:

- „Napközis Tábor komplex megújítása 2. ütem”
- „Radnóti Miklós Művelődési Ház körüli park fejlesztése”
- „A 208076/1 hrsz. köztér és a 208165/16 hrsz. közterület Barcs térig húzódó szakaszának megújítása”

A Képviselő-testület felkéri Borbély Lénárd polgármestert, hogy a projekt előkészítéséhez szükséges fedezetet, bruttó 2.000e Ft-ot, valamint nyertes pályázat/pályázatok esetén a projektek megvalósításához szükséges önkormányzati önerőt a 2018. évi költségvetés általános tartaléka terhére biztosítsa.

**Határidő:**

2018. december 31.

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Süle László ügyvezető,

Csepeli Városfejlesztési Nonprofit Kft.

17 igen

0 nem

0 tartózkodás

**elfogadva**

**184/2018. (V.31.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy nyertes pályázat/pályázatok esetén (a „Napközis Tábor komplex megújítása 2. ütem”, a „Radnóti Miklós Művelődési Ház körüli park fejlesztése”, és a „A 208076/1 hrsz. köztér és a 208165/16 hrsz. közterület Barcs térig húzódó szakaszának megújítása” elnevezésű projektek vonatkozásában) felhatalmazza Borbély Lénárd polgármestert a pályázat

megvalósításához szükséges intézkedések megtételére, valamint a városrehabilitációs projekt megvalósítására vonatkozó Együttműködési Megállapodás, Támogatási Szerződés, valamint egyéb kapcsolódó dokumentumok aláírására.

**Határidő:**

2019. december 31.

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Süle László ügyvezető,  
Csepeli Városfejlesztési Nonprofit Kft.

17 igen

0 nem

0 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Testület a határozatokat 17 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Napirend 5. pontja:** (109. sz. előterjesztés)

**Javaslat Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata területére eső szennyvízcsatorna és ivóvízvezeték építési munkák előkészítéséről szóló Együttműködési Megállapodás IV. sz. módosítására**

Előterjesztő: Borbély Lénárd polgármester

**Borbély Lénárd** jelzi kiegészítés nincs. Megállapítja, kérdés, hozzászólás nincs, majd a szavazásnak ad helyt.

**185/2018. (V.31.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy felhatalmazza Borbély Lénárd polgármestert a Budapest XXI. kerület Csepel Önkormányzata területére eső szennyvízcsatorna és ivóvízvezeték építési munkák előkészítéséről szóló Együttműködési Megállapodás IV.sz. módosításának aláírására.

**Határidő:**

2018. június 30.

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Süle László ügyvezető,  
Csepeli Városfejlesztési Nonprofit Kft.  
Szedes Istvánné városgazdálkodási  
ágazatvezető

15 igen

0 nem

2 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Testület a határozatot 15 igen, 0 nem, 2 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Napirend 6. pontja:** (120. sz. előterjesztés)

**Javaslat a Budapest XXI. Kerület belterületi utak szilárd útburkolat építésére, csapadékvíz elvezetésére a hozzátartozó járda építéssel a Csónak, Sügér, Repkény utcákban**

Előterjesztő: Borbély Lénárd polgármester

**Borbély Lénárd** jelzi kiegészítés nincs. Megállapítja, kérdés, hozzászólás nincs, majd a szavazásnak ad helyt.

**186/2018. (V.31.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy Budapest XXI. Kerület belterületi utak szilárd útburkolat építése, csapadékvíz elvezetése a hozzá tartozó járda építéssel a Csónak, Sügér, Repkény utcákban feladat elvégzéséhez szükséges fedezetet a Képviselő-testület által elfogadott 2017. évi maradvány „Kerületi útfejlesztési keret” céltartalék terhére 160.574.000 forint összegben, továbbá a „Felhalmozási céltartalék északi bevételeiből” céltartalék terhére 171.908.000 forint összegben a 2018. évi költségvetésben biztosítja.

**Határidő:**

azonnal

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Szedes Istvánné ágazatvezető

15 igen

0 nem

2 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Testület a határozatot 15 igen, 0 nem, 2 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Napirend 7. pontja:** (122. sz. előterjesztés)

**Javaslat önkormányzati lakás piaci alapon történő bérbeadására vonatkozó döntés meghozatalára**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Borbély Lénárd** jelzi kiegészítés nincs. Megállapítja, kérdés, hozzászólás nincs, majd a szavazásnak ad helyt. Felhívja a figyelmet arra, hogy egy határozati javaslat van, ami minősített többséget igényel.

**187/2018. (V.31.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata tulajdonában álló, természetben 1214 Budapest, Vénusz u. 13. 3. em. 14. szám alatti ingatlant az önkormányzat tulajdonában álló lakások bérbeadásának feltételeiről szóló 5/2011.(II.25.) önkormányzati rendelet 3/A. §-a alapján Carvalho Adilson részére a Csepel Utánpótlás Sportegyesületnél fennálló munkaviszonya végéig bérbe adja. A Képviselő-testület a bérleti díjat a mindenkor piaci alapú (994,- Ft/ m<sup>2</sup>/hó) bérletre vonatkozó bérleti díjban határozza meg, a rendeletben előírt óvadékfizetési kötelezettséggel, valamint a szerződéskötés közjegyzői díjának megfizetésével.

A Képviselő-testület továbbá felkéri a Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt.-t a jogszabályi előírásoknak és a fenti feltételeknek megfelelő bérleti szerződés közjegyzői okiratba történő foglalásának előkészítésére.

A Képviselő-testület továbbá úgy dönt, hogy nevezett ingatlant bérlő a rendeleti feltételek fennállta esetén sem vásárolhatja meg.

**Határidő:**

2018. július 31.

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Trefán László vezérigazgató

Csepeli Városgazda Közhasznú Nonprofit Zrt.

11 igen

2 nem

4 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Testület a határozatot 11 igen, 2 nem, 4 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Napirend 8. pontja:** (110. sz. előterjesztés)

**Javaslat közterület használatra vonatkozó döntés meghozatalára**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Borbély Lénárd** jelzi kiegészítés nincs. Megállapítja, kérdés, hozzászólás nincs, majd a szavazásnak ad helyt. Felhívja a figyelmet arra, hogy egy határozati javaslat van, ami minősített többséget igényel.

**188/2018. (V.31.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata tulajdonában álló, 210235/3 hrsz-ú, közforgalom számára megnyitott ingatlanon, a jelen határozati javaslat 2. számú mellékletét képező helyszínrajz szerint, 7500m<sup>2</sup> nagyságú közterület használatát a Mozdulj Gamer sportrendezvény eszközeinek felállítása és a rendezvény lebonyolítása céljából a Meex Agent Kft. (székhely: 1095 Budapest, Soroksári út 48., cégjegyzékszám: 01-09-879077, adószám: 11851862-2-43, képviseli: Csanda Gergely ügyvezető, kapcsolattartó: Puskás Márton, elérhetősége: [REDACTED] részére 2018.06.23 – 10.00-tól 2018.06.24 20.00 közötti, határozott időre ingyenesen engedélyezi azzal a feltétellel, hogy a rendezvényhez szükséges eszközöket saját költségén biztosítja, telepíti, karbantartja.

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, felhatalmazza a Polgármestert, hogy jogszabályi feltételeknek, valamint a fent meghatározott feltételeknek megfelelően a közterület használati hozzájárulást aláírja.

**Határidő:**

2018. június 22.

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Patyiné dr. Garai Andrea igazgatási

igazgató

15 igen

1 nem

1 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Testület a határozatot 15 igen, 1 nem, 1 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Napirend 9. pontja:** (111. sz. előterjesztés)

**Javaslat támogatás nyújtására civil szervezetek részére**

**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Borbély Lénárd** jelzi kiegészítés nincs. Megállapítja, kérdés, hozzászólás nincs, majd a szavazásnak ad helyt. Felhívja a figyelmet arra, hogy 4db határozati javaslat van, melyről a Testület egyben dönt.

**189/2018. (V.31.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2018. évi költségvetésről szóló **3/2018. (II.28.)** számú önkormányzati rendelet 2/a számú mellékletében foglalt céltartalékok között **1905. sorszámon szereplő „Általános célú támogatás”** előirányzat terhére **bruttó 250.000 Ft**, azaz kétszázötvenezer forint vissza nem térítendő támogatást nyújt az **Algernon Alapítvány** (székhelye: 1215 Budapest, Ív utca 8-12., képviseli: Orlovácz Edit) részére. A támogatási összeg kizárólag a támogatott Mészáros Jenő Speciális Általános Iskola tanulói számára szánt tanszerek vásárlására, utazási költségeire és rendezvényeik költségeire fordítható.

A támogatás átadása kizárólag írásbeli támogatási szerződéssel történhet.

A Képviselő-testület felhatalmazza a Polgármestert, hogy a támogatások nyújtására vonatkozó jogszabályi feltételeknek, valamint a fent meghatározott feltételeknek megfelelően a támogatottal a támogatási szerződést megkösse.

**Határidő:**

2018. július 15.

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítésért felelős:**

Samna Gábor kabinetfőnök

Szedes Istvánné

városgazdálkodási ágazatvezető

17 igen

0 nem

0 tartózkodás

**elfogadva**

**190/2018. (V.31.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2018. évi költségvetésről szóló **3/2018. (II.28.)** számú önkormányzati rendelet 2/a számú mellékletében foglalt céltartalékok között **1905. sorszámon szereplő „Általános célú támogatás”** előirányzat terhére **bruttó 200.000 Ft**, azaz kétszázezer forint összegben vissza nem térítendő támogatást nyújt a **Magyar Kékkereszt Egyesület** (székhelye: 1151 Budapest, Alag utca 3. képviseli: Némethné Balogh Katalin) részére. A támogatás kizárólag A Magyar Kékkereszt Egyesület Csepeli csoportjának 35 éves jubileumi találkozó költségeire fordítható. A támogatás átadása kizárólag írásbeli támogatási szerződéssel történhet.

A Képviselő-testület felhatalmazza a Polgármestert, hogy a támogatások nyújtására vonatkozó jogszabályi feltételeknek, valamint a fent meghatározott feltételeknek megfelelően a támogatottal a támogatási szerződést megkösse.

**Határidő:**

2018. július 15.

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítésért felelős:**

Samna Gábor kabinetfőnök

Szedes Istvánné

városgazdálkodási ágazatvezető

17 igen  
0 nem  
0 tartózkodás

elfogadva

**191/2018. (V.31.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2018. évi költségvetésről szóló **3/2018. (II.28.)** számú önkormányzati rendelet 2/a számú mellékletében foglalt céltartalékok között **1905. sorszámon szereplő „Általános célú támogatás”** előirányzat terhére **bruttó 350.000 Ft**, azaz háromszázötvenezer forint összegben vissza nem térítendő támogatást nyújt a **Csepeli Mozgássérültek Önálló Egyesülete** (székhelye: 1214 Budapest, Simon Bolívar sétány 4-8. képviseli: Szabóné Szőke Hajnalka elnök) részére. A támogatási összeg kizárólag a két nyári kirándulásuk utazási költségeire fordítható. A támogatási kérelemben megjelölt támogatás, átadása kizárólag írásbeli támogatási szerződéssel történhet.

A Képviselő-testület felhatalmazza a Polgármestert, hogy a támogatások nyújtására vonatkozó jogszabályi feltételeknek, valamint a fent meghatározott feltételeknek megfelelően a támogatottal a támogatási szerződést megkösse.

**Határidő:**

2018. július 15.

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítésért felelős:**

Samna Gábor kabinetfőnök

Szedes Istvánné

városgazdálkodási ágazatvezető

17 igen  
0 nem  
0 tartózkodás

elfogadva

**192/2018. (V.31.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2018. évi költségvetésről szóló **3/2018. (II.28.)** számú önkormányzati rendelet 2/a számú mellékletében foglalt céltartalékok között **1905. sorszámon szereplő „Általános célú támogatás”** előirányzat terhére **bruttó 150.000 Ft**, azaz százötvenezer forint összegben vissza nem térítendő támogatást nyújt a **Csepeli Mosolygó Dalkör Kulturális Hagyományőrző Egyesület** (székhelye: 1214 Budapest, Bánya utca 31. II/14. képviseli: Vargáné Kótai Margit elnök) részére. A támogatási összeg kizárólag működési költségek fedezésére, valamint a fellépések során keletkező utazási-szállás- és egyéb kiadások finanszírozására fordítható. A támogatás átadása kizárólag írásbeli támogatási szerződéssel történhet.

A Képviselő-testület felhatalmazza a Polgármestert, hogy a támogatások nyújtására vonatkozó jogszabályi feltételeknek, valamint a fent meghatározott feltételeknek megfelelően a támogatottal a támogatási szerződést megkösse.

**Határidő:**

2018. július 15.

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítésért felelős:**

Samna Gábor kabinetfőnök

Szedes Istvánné

városgazdálkodási ágazatvezető

17 igen  
0 nem  
0 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Testület a határozatokat 17 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Napirend 10. pontja:** (121. sz. előterjesztés)

**Javaslat az egészségügyi ellátásban használt eszközök beszerzésének támogatására**

Előterjesztő: Borbély Lénárd polgármester

**Borbély Lénárd** jelzi kiegészítés nincs. Megállapítja, kérdés, hozzászólás nincs, majd a szavazásnak ad helyt.

**193/2018. (V.31.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy bruttó 20.000 eFt, azaz húszmillió forint támogatást nyújt a Jahn Ferenc Dél-pesti Kórház és Rendelőintézet számára beruházásra, felújításra (gyógyításban használt eszköz vásárlására, felújítására, bővítésére).

A Képviselő-testület továbbá felhatalmazza a Polgármestert a támogatással kapcsolatos, jogszabályi előírásoknak megfelelő szerződés aláírására és felkéri, hogy biztosítsa a fedezetet a 2018. évi költségvetéséről szóló 3/2018. (II.28.) önkormányzati rendelet 2/a. számú mellékletében, az 1925-ös sorszámon szereplő „Egyéb egészségügyi feladatok” előirányzat terhére.

**Határidő:**

2018. június 15.

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtásért előkészítéséért felelős:**

Metz Tímea ágazatvezető

Szedes Istvánné ágazatvezető

17 igen  
0 nem  
0 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Testület a határozatot 17 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Napirend 11. pontja:** (112. sz. előterjesztés)

**Javaslat Erzsébet program keretében megvalósuló Ivói élménytáborba való jelentkezés elfogadására és támogatására**

Előterjesztő: Borbély Lénárd polgármester

**Borbély Lénárd** jelzi kiegészítés nincs. Megállapítja, kérdés, hozzászólás nincs, majd a szavazásnak ad helyt.

**194/2018. (V.31.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy támogatja és jóváhagyja a Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Humán Szolgáltatások Igazgatósága Erzsébet-program pályázat keretében kiírással „Ivói

**Erzsébet-tábor**” pályázaton való indulását 32 gyermek és 3 felnőtt vonatkozásában, továbbá úgy dönt, hogy az önrészhez szükséges fedezetet biztosítja az intézmény 2018. évi költségvetésében.

**Határidő:** 2018. június 1.  
**Felelős:** Borbély Lénárd, polgármester  
**Végrehajtás előkészítéséért felelős:** Nagyné Kovács Tímea intézményvezető

16 igen  
0 nem  
1 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Testület a határozatot 16 igen, 0 nem, 1 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Napirend 12. pontja:** (113. sz. előterjesztés) + melléklet  
**Javaslat bűnmegelőzési tárgyú projekt megvalósítására kiírt pályázatra jelentkezés elfogadására és támogatására**  
**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Borbély Lénárd** jelzi kiegészítés nincs. Megállapítja, kérdés, hozzászólás nincs, majd a szavazásnak ad helyt. Felhívja a figyelmet arra, hogy egy határozati javaslat van, amely minősített többséget igényel.

**195/2018. (V.31.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Humán Szolgáltatások Igazgatósága Nemzeti Bűnmegelőzési Tanácshoz beadott pályázatát támogatja és jóváhagyja.

**Határidő:** azonnal  
**Felelős:** Borbély Lénárd, polgármester  
**Végrehajtás előkészítéséért felelős:** Nagyné Kovács Tímea intézményvezető

16 igen  
0 nem  
1 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Testület a határozatot 16 igen, 0 nem, 1 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Napirend 13. pontja:** (123. sz. előterjesztés)  
**Javaslat megállapodás megkötésére a Budapest XXI. kerület Tejút u. 10-12. szám alatti, 200543 hrsz-ú. ingatlanra bejegyzett használati jogra vonatkozóan**  
**Előterjesztő:** Borbély Lénárd polgármester

**Borbély Lénárd** jelzi kiegészítés nincs. Megállapítja, kérdés, hozzászólás nincs, majd a szavazásnak ad helyt.

**196/2018. (V.31.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy jóváhagyja a 2000. február 16. napján kelt Megállapodás módosítását Budapest Főváros Önkormányzata ingyenes használatának törlése tekintetében Budapest XXI. kerület 200543 helyrajzi szám alatt felvett természetben 1214 Budapest, Tejút utca 10-12. szám alatti, korábban a Fodor József Egészségügyi Szakközépiskola által használt ingatlanrészre vonatkozóan és felkéri a Polgármestert a jogszabályi előírásoknak megfelelő megállapodás módosítás aláírására.

**Határidő:** 2018. július 15.  
**Felelős:** Borbély Lénárd polgármester  
**Végrehajtásért előkészítéséért felelős:** Metz Tímea ágazatvezető

15 igen  
1 nem  
1 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Testület a határozatot 15 igen, 1 nem, 1 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Napirend 14. pontja:** (124. sz. előterjesztés)

**Javaslat a csepeli nemzetiségi önkormányzatok részéről benyújtott 2018. évi pályázatok elbírálására és támogatások odaítélésére**

**Előterjesztő:** Ábel Attila alpolgármester

**Borbély Lénárd** Megállapítja, kiegészítés, kérdés, hozzászólás nincs, majd a szavazásnak ad helyt. Jelzi 6 db határozati javaslat van, melyről a Testület egyben dönt.

**197/2018. (V.31.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2018. évi költségvetésről szóló önkormányzati rendeletben a céltartalékok között, a 1901. sorszámon szereplő előirányzat terhére összesen bruttó **500.000 Ft** vissza nem térítendő támogatást nyújt a **Csepeli Görög Önkormányzat** által benyújtott, a pályázati felhívásnak megfelelő pályázatokra:

-	A görög dal napja	150.000 Ft
-	15 éves a csepeli görög táncház	350.000 Ft

A támogatás a pályázó csepeli nemzetiségi önkormányzattal kötendő támogatási megállapodás alapján kerül kifizetésre a pályázati felhívásban foglaltak szerint.

A Képviselő-testület felkéri a Polgármestert a támogatási megállapodás aláírására.

**Határidő:** pályázó kiértékelésére: 2018. június 7.  
megállapodás megkötésére:  
2018. június 15.  
**Felelős:** Borbély Lénárd polgármester  
**Végrehajtás előkészítéséért felelős:** Ábel Attila alpolgármester  
Szeder Istvánné ágazatvezető

17 igen  
0 nem  
0 tartózkodás

elfogadva

**198/2018. (V.31.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2018. évi költségvetésről szóló önkormányzati rendeletben a céltartalékok között, a 1901. sorszámon szereplő előirányzat terhére összesen bruttó **500.000 Ft** vissza nem térítendő támogatást nyújt a **Csepeli Német Önkormányzat** által benyújtott, a pályázati felhívásnak megfelelő pályázatokra:

- Nemzetközi folklórfesztivál	200.000 Ft
- Csepeli sörfesztivál	300.000 Ft

A támogatás a pályázó csepeli nemzetiségi önkormányzattal kötendő támogatási megállapodás alapján kerül kifizetésre a pályázati felhívásban foglaltak szerint. A Képviselő-testület felkéri a Polgármestert a támogatási megállapodás aláírására.

**Határidő:**

pályázó kiértékelésére: 2018. június 7.  
megállapodás megkötésére:  
2018. június 15.

**Felelős:**

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Borbély Lénárd polgármester  
Ábel Attila alpolgármester  
Szeder Istvánné ágazatvezető

17 igen  
0 nem  
0 tartózkodás

elfogadva

**199/2018. (V.31.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2018. évi költségvetésről szóló önkormányzati rendeletben a céltartalékok között, a 1901. sorszámon szereplő előirányzat terhére összesen bruttó **500.000 Ft** vissza nem térítendő támogatást nyújt a **Csepeli Örmény Önkormányzat** által benyújtott, a pályázati felhívásnak megfelelő pályázatokra:

- Örmény Genocídium 103. évfordulója	140.000 Ft
- Az első Örmény Független Köztársaság kikiáltásának ünnepe	90.000 Ft
- Világosító Szent Gergely ünnepe	80.000 Ft
- Csepeli Örmény Filmnap	190.000 Ft

A támogatás a pályázó csepeli nemzetiségi önkormányzattal kötendő támogatási megállapodás alapján kerül kifizetésre a pályázati felhívásban foglaltak szerint. A Képviselő-testület felkéri a Polgármestert a támogatási megállapodás aláírására.

**Határidő:**

pályázó kiértékelésére: 2018. június 7.  
megállapodás megkötésére:  
2018. június 15.

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Ábel Attila alpolgármester  
Szedes Istvánné ágazatvezető

17 igen

0 nem

0 tartózkodás

**elfogadva**

**200/2018. (V.31.) Kt.****HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2018. évi költségvetésről szóló önkormányzati rendeletben a céltartalékok között, a 1901. sorszámon szereplő előirányzat terhére összesen bruttó **500.000 Ft** vissza nem térítendő támogatást nyújt a **Csepeli Román Önkormányzat** által benyújtott, a pályázati felhívásnak megfelelő pályázatokra:

-	Anyasországgal való kapcsolattartás	320.000 Ft
-	Októberi szünet	90.000 Ft
-	Advent, télapó	90.000 Ft

A támogatás a pályázó csepeli nemzetiségi önkormányzattal kötendő támogatási megállapodás alapján kerül kifizetésre a pályázati felhívásban foglaltak szerint. A Képviselő-testület felkéri a Polgármestert a támogatási megállapodás aláírására.

**Határidő:**

pályázó kiértékelésére: 2018. június 7.  
megállapodás megkötésére:  
2018. június 15.

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Ábel Attila alpolgármester  
Szedes Istvánné ágazatvezető

17 igen

0 nem

0 tartózkodás

**elfogadva**

**201/2018. (V.31.) Kt.****HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2018. évi költségvetésről szóló önkormányzati rendeletben a céltartalékok között, a 1901. sorszámon szereplő előirányzat terhére összesen bruttó **500.000 Ft** vissza nem térítendő támogatást nyújt a **Csepeli Roma Önkormányzat** által benyújtott, a pályázati felhívásnak megfelelő pályázatokra:

-	Nemzetiségek közötti kulturális különbségek megismerése	500.000 Ft
---	--	------------

A támogatás a pályázó csepeli nemzetiségi önkormányzattal kötendő támogatási megállapodás alapján kerül kifizetésre a pályázati felhívásban foglaltak szerint. A Képviselő-testület felkéri a Polgármestert a támogatási megállapodás aláírására.

**Határidő:**

pályázó kiértékelésére: 2018. június 7.  
megállapodás megkötésére:  
2018. június 15.

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Ábel Attila alpolgármester  
Szeder Istvánné ágazatvezető

17 igen

0 nem

0 tartózkodás

**elfogadva**

**202/2018. (V.31.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a 2018. évi költségvetésről szóló önkormányzati rendeletben a céltartalékok között, a 1901. sorszámú szereplő előirányzat terhére összesen bruttó **500.000 Ft** vissza nem térítendő támogatást nyújt a **Csepeli Ukrán Önkormányzat** által benyújtott, a pályázati felhívásnak megfelelő pályázatokra:

-	Ukrán nyelvű napközis tábor	100.000 Ft
-	Anyországba való látogatás Lviv – a kupolák városa	300.000 Ft
-	Korováj és bános fesztiválja az ukrán zene tükrében	100.000 Ft

A támogatás a pályázó csepeli nemzetiségi önkormányzattal kötendő támogatási megállapodás alapján kerül kifizetésre a pályázati felhívásban foglaltak szerint.  
A Képviselő-testület felkéri a Polgármestert a támogatási megállapodás aláírására.

**Határidő:**

pályázó kiértékelésére: 2018. június 7.  
megállapodás megkötésére:  
2018. június 15.

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Ábel Attila alpolgármester  
Szeder Istvánné ágazatvezető

17 igen

0 nem

0 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Testület a határozatokat 17 igen, 0 nem, 0 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Napirend 15. pontja:** (114. sz. előterjesztés)

**Javaslat Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Csepeli Csodakút Egyesített Óvoda alapító okirata módosítása jóváhagyására**

**Előterjesztő:** Morovik Attila alpolgármester

**Borbély Lénárd** Megállapítja, kiegészítés, kérdés, hozzászólás nincs, majd a szavazásnak ad helyt. Jelzi 3 db határozati javaslat van, melyről a Testület egyben dönt.

**203/2018. (V.31.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy az autizmus spektrumzavarral küzdő gyermekek ellátása érdekében 2018. augusztus 31. napjától engedélyezi Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Csepeli Csodakút Egyesített Óvoda Szivárvány Tagóvodája (1212 Budapest, Rákóczi tér 31.) feladat-ellátásba történő bevonását és feladat-ellátási helyként való megjelölését.

**Határidő:**

2018. augusztus 31.

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Hirholczné Faragó Tünde intézményvezető

15 igen

1 nem

1 tartózkodás

**elfogadva**

**204/2018. (V.31.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy az egyéb pszichés fejlődési zavarral küzdő gyermekek ellátása érdekében 2018. augusztus 31. napjától engedélyezi Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Csepeli Csodakút Egyesített Óvoda Aprajafalva Tagóvodája (1214 Budapest, Béke tér 13.) feladat-ellátásba történő bevonását és feladat-ellátási helyként való megjelölését.

**Határidő:**

2018. augusztus 31.

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Hirholczné Faragó Tünde intézményvezető

15 igen

1 nem

1 tartózkodás

**elfogadva**

**205/2018. (V.31.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Csepeli Csodakút Egyesített Óvoda alapító okiratát módosító okiratot és a módosított, egységes szerkezetbe foglalt alapító okiratot az előterjesztéshez mellékelte formában és a jogszabályi előírásoknak megfelelő tartalommal jóváhagyja, és felhatalmazza a Polgármestert annak aláírására.

**Határidő:**

2018. június 08.

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Metz Tímea ágazatvezető

15 igen  
1 nem  
1 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Testület a határozatokat 15 igen, 1 nem, 1 tartózkodás szavazattal elfogadta.

**Napirend 16. pontja:** (115. sz. előterjesztés)

**Beszámoló a Képviselő-testület határozatainak végrehajtásáról**

Előterjesztő: Borbély Lénárd polgármester

**Borbély Lénárd** jelzi kiegészítés nincs. Megállapítja kérdés, hozzászólás nincs majd a szavazásnak ad helyt. Jelzi 2 db határozati javaslat van, melyről a Testület egyben dönt.

**206/2018. (V.31.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- az **57/2016. (II.25.) Kt.** számú határozat végrehajtási határidejét **2018. december 31-re** módosítja.
- a **438/2016. (XII.15.) Kt.** számú határozat végrehajtási határidejét **2018. szeptember 30-ra** módosítja.
- az **286/2017. (VI.28.) Kt.** számú határozat végrehajtási határidejét **2018. december 31-re** módosítja.
- a **367/2017. (X.26.) Kt.** számú határozat végrehajtási határidejét **2018. szeptember 30-ra** módosítja.
- a **424/2017. (XII.14.) Kt.** számú határozat végrehajtási határidejét **2018. június 30-ra** módosítja.
- a **431/2017. (XII.14.) Kt.** számú határozat végrehajtási határidejét **2018. december 31-re** módosítja.
- a **42/2018. (II.22.) Kt.** valamint a **61/2018. (II.22.) Kt.** számú határozat végrehajtási határidejét **2018. június 30-ra** módosítja.

**Határidő:**

azonnal

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Kasza Viktória irodavezető

11 igen  
3 nem  
3 tartózkodás

**elfogadva**

**207/2018. (V.31.) Kt.**

**HATÁROZAT**

Budapest XXI. Kerület Csepel Önkormányzata Képviselő-testülete úgy dönt, hogy a Képviselő-testület határozatainak végrehajtásáról szóló beszámolót elfogadja,

valamint a felelősök figyelmét felhívja a még le nem járt határidejű határozatok végrehajtásának határidőben történő teljesítésére.

**Határidő:**

azonnal

**Felelős:**

Borbély Lénárd polgármester

**Végrehajtás előkészítéséért felelős:**

Kasza Viktória irodavezető

11 igen

3 nem

3 tartózkodás

**elfogadva**

**Borbély Lénárd** megállapítja, hogy a Testület a határozatokat 11 igen, 3 nem, 3 tartózkodás szavazattal elfogadta.

Ezután megköszöni a munkát mindenkinek és a nyílt ülést lezárja, majd zárt ülést rendel el.

(A Képviselő-testület zárt üléssel folytatja munkáját, melyről külön jegyzőkönyv készül. - Jkv.író)

K.m.f.

  
**Borbély Lénárd**  
polgármester



  
**dr. Szeles Gábor**  
jegyző



A jegyzőkönyvet készítette:

Ujj Krisztina

Négyesiné Mizsák Alexandra

jkv. eleje

1-16. napirendek

A jegyzőkönyvet ellenőrizte:

  
**Kasza Viktória**  
Irodavezető

